|  |  |
| --- | --- |
| **المجلس 2021 المشاورة الافتراضية لأعضاء المجلس، 18-8 يونيو 2021** |  |
|  |  |
|  |  |
| **بند جدول الأعمال: PL 2.8** | **الوثيقة C21/78-A** |
| **24 مايو 2021** |
| **الأصل: بالإنكليزية** |
| مذكرة من الأمين العام | |
| مساهمة مقدمة من الهند | |
| الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020: السيناريوهان الممكنان لعقدها في ظل تفشي جائحة فيروس كورونا (COVID-19) وتوصيات بهذا الشأن | |

يُشرفني أن أُحيل إلى الدول الأعضاء في المجلس مساهمة مقدمة من **جمهورية الهند**.

هولين جاو  
الأمين العام

مساهمة مقدمة من الهند

الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020: السيناريوهان الممكنان لعقدها  
في ظل تفشي جائحة فيروس كورونا (COVID-19) وتوصيات بهذا الشأن

|  |
| --- |
| ملخص  قد يتأثر عقد الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020 (WTSA-20)، المقرر في الفترة الممتدة من 1 إلى 9 مارس 2022، بحالة انعدام اليقين إزاء تطور وضع جائحة فيروس كورونا (COVID-19) الراهنة. وتعرض هذه الوثيقة سيناريوهين ممكنين لعقد الجمعية وتوصيات بشأن كيفية المُضي بهذه المسألة.  الإجراء المطلوب  يُدعى المجلس إلى **إقرار** هذه الوثيقة.  \_\_\_\_\_\_\_\_\_  المراجع  الوثيقة[C21/24](https://www.itu.int/md/S21-CL-C-0024/en) |

**1 مقدمة** 3

**2 الأهداف** 3

**3 السيناريوهان الممكنان** 3

**1.3 السيناريو – 1: استضافة الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020 وفقاً للخطة المقررة، في حيدر آباد بالهند**  3

**2.3 السيناريو – 2: عقد الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020 في نفس الموعد في جنيف (الخيار البديل)** 3

**4 التوصيات – كيفية المُضي بهذه المسألة (مقترح)** 4

# 1 مقدمة

من المقرر استضافة الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020 (WTSA-20) في الفترة 1-9 مارس 2022 في حيدر آباد بالهند. وتعتمد نتائج الجمعية اعتماداً حاسماً على مدى فعالية مشاركة الدول الأعضاء في أعمالها بحضور عدد كبير من مندوبيها شخصياً. وقد أنشأ تفشي جائحة فيروس كورونا (COVID-19) الراهنة حالة من انعدام اليقين عمَّت أنحاء العالم. وعلى الرغم مما بذلته الهند وسائر الدول الأعضاء من جهود وما اتخذته من تدابير لتخفيف آثار الجائحة، فقد أدت الجائحة إلى فرض قيود على حركة السفر وتقليص الاتصال المادي بين الأشخاص. ونظراً إلى هذه الشكوك المحيطة بالمجريات الصحية ومجريات حركة السفر، يُحتمل ألا يتمكن مندوبو الدول الأعضاء من السفر شخصياً إلى الهند ليشاركوا في مداولات الجمعية مشاركةً فعّالة. واحتمال انخفاض نسبة المشاركة في الجمعية غير مؤاتٍ لنجاح عقدها. ولضمان نجاحه، تحدِّد هذه المساهمة سبيليْن ممكنيْن للمُضي بذلك.

# 2 الأهداف

○ تقييم مزايا السيناريوهين الممكنين ومثالبهما،

○ اقتراح توصيات بشأن استضافة الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020، وكيفية المُضي بهذه المسألة.

# 3 السيناريوهان الممكنان

يبحث هذا القسم سيناريوهين ممكنين لعقد الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020 خضعا للتقييم، مع بيان مزايا كل منهما ومثالبه، لينظر فيهما المجلس.

## 1.3 السيناريو – 1: استضافة الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020 وفقاً للخطة المقررة، في حيدر آباد بالهند

**’1‘ المزايا**

○ أعرب الأعضاء عن تفضيلهم البالغ لعقد اجتماع حضوري.

○ حدد أعضاء الاتحاد فعلياً موعد عقد الجمعية ومكان عقدها، وبدأت الأعمال التحضيرية لعقدها، فالهند متأهّبة لاستضافة الجمعية حضورياً.

○ إن استضافة المؤتمر على أرض البلد المضيف ستصبّ في مصلحة جدول أعماله المُحكم الإعداد، ذلك أنها ستُمكن المؤتمر من تحقيق نواتج أفضل نسبياُ بفضل تكرّر التفاعل الرسمي وغير الرسمي فيما بين المشاركين فيه، تماشياً مع روح هذه المؤتمرات الكبرى.

○ إتاحة الفرصة لزيارة المعالم التراثية الثقافية والتاريخية بالهند، وتنظيم أحداث اجتماعية وبرامج ثقافية وتجمّعات، وإقامة شبكات علاقات وتدعيمها، وما إلى ذلك.

**’2‘ المثالب**

○ قد يظل تفشي جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19) يشكل تحدياً أثناء عقد الجمعية وبعدها، رغم ما اتخذته الهند وسائر الدول الأعضاء من تدابير لتطعيم سكانها وغيرها من التدابير ذات الصلة. وقد يؤدي تفشي الجائحة إلى انخفاض نسبة الحضور في الجمعية انخفاضاً كبيراً عن النسبة المتوقعة.

○ ستترتب على تنفيذ قواعد التباعد البدني آثار لوجستية، وتحديداً على سِعَة مكان الحدث ومسألتي الإقامة والتنقل. فنظراً إلى تعدُّد القيود المفروضة، من المحتمل ألا يستمتع المشاركون بتجربتهم في الهند تمام الاستمتاع.

## 2.3 السيناريو – 2: الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020 في نفس الموعد في جنيف (الخيار البديل)

**’1‘ المزايا**

○ تسري على هذا السيناريو المزايا المبينة في الفقرة 1.1.3.

○ في حال عدم تمكّن المشاركين من الدول الأعضاء من حضور الجمعية شخصياً، يمكن لدبلوماسيي كل منها الموجودين في جنيف المشاركة في عملية اتخاذ القرار بدعمٍ تقني منها بالمشاركة عن بُعد.

○ لن تقتضي الحاجة تغيير موعد عقد الحدث، إذ يمكن أن يستضيفه مركز جنيف الدولي للمؤتمرات (CICG)، حيث البنية التحتية المناسبة متوفرة بالفعل.

○ لن يحتاج موظفو خدمات الدعم والمترجمون الشفويون وغيرهم من موظفي الاتحاد إلى السفر خارج جنيف.

**’2‘ المثالب**

○ قد يرتفع عدد حالات الإصابة بفيروس كورونا في سويسرا رغم تنفيذ تدبير التطعيم. وربما تعمَد السلطات المحلية في جنيف إلى تقييد عدد المشاركين في الاجتماعات أو فرض قواعد صارمة للحجر الصحي تبعاً لتطور الوضع.

○ قد يلزم تنفيذ تدابير التباعد البدني، وفقاً لمعايير الأمم المتحدة والمعايير السويسرية المتصلة بذلك.

# 4 التوصيات – كيفية المُضي بهذه المسألة (مقترح)

• يوصَى بعقد الجمعية وفقاً للتصور المتوخى والخطة الأصلية، أي في الفترة 9-1 مارس 2022 في حيدر آباد بالهند (السيناريو 1).

• ستستعرض الهند وأمانة الاتحاد الدولي للاتصالات (ITU) الوضع قبل موعد عقد الجمعية بستة أشهر (أي في سبتمبر 2021)، وفي حال عدم ملاءمة الظروف لعقد الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات لعام 2020 في الهند، يُمكن عقدها في جنيف، المكان الأصلي لعقد مؤتمرات الاتحاد وجمعياته، في نفس الموعد (الخيار البديل – السيناريو 2)، ويمكن للهند أن تستضيف الجمعية في الدورة المقبلة، أي في عام 2024.

• تُدعى المشاورة الافتراضية لأعضاء المجلس إلى إقرار خطة العمل هذه.

ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ